

Dansk udgave

Meddelelser og oplysninger

| <u>Informationsnummer</u> | Indhold | Side |
|---------------------------|---|------|
| | I <i>Meddelelser</i> | |
| | Rådet | |
| 2000/C 374/01 | Rådets resolution af 16. november 2000 om oprettelsen af det europæiske område for forskning og innovation: retningslinjer for EU's indsats inden for forskning (2002-2006) | 1 |
| 2000/C 374/02 | Rådets udtalelse af 27. november 2000 om Tysklands opdaterede stabilitetsprogram, 2000-2004 | 3 |
| 2000/C 374/03 | Rådets udtalelse af 27. november 2000 om Finlands opdaterede stabilitetsprogram, 2000-2004 | 4 |
| 2000/C 374/04 | Resolution vedtaget af Rådet og repræsentanterne for medlemsstaternes regeringer, forsamlet i Rådet, af 14. december 2000 om social inddragelse af unge | 5 |
| | Kommissionen | |
| 2000/C 374/05 | Euroens vekselkurs | 8 |
| 2000/C 374/06 | Meddelelse om ophør af antidumpingforanstaltninger | 9 |
| 2000/C 374/07 | Meddelelse om ikke at modsætte sig en anmeldt fusion (Sag COMP/M.1893 — Butler Capital/CDC/AXA/Finauto/Autodistribution/Finelist) ⁽¹⁾ | 9 |
| 2000/C 374/08 | Meddelelse om ikke at modsætte sig en anmeldt fusion (Sag COMP/M.1964 — Planet Internet/Fortis Bank/Mine JV) ⁽¹⁾ | 10 |
| 2000/C 374/09 | Meddelelse om ikke at modsætte sig en anmeldt fusion (Sag COMP/M.1982 — Telia/Oracle/Druett) ⁽¹⁾ | 10 |
| 2000/C 374/10 | Meddelelse om ikke at modsætte sig en anmeldt fusion (Sag COMP/M.2179 — Compart/Falck (II)) ⁽¹⁾ | 11 |
| 2000/C 374/11 | Meddelelse om ikke at modsætte sig en anmeldt fusion (Sag COMP/M.2204 — Endesa/Telecom Italia/Union Fenosa/Auna) ⁽¹⁾ | 11 |

Informationsnummer

Indhold (fortsat)

Side

II *Forberedende retsakter*

.

III *Oplysninger*

Europa-Parlamentet

2000/C 374/12

Besvarede skriftlige forespørgsler, der er offentliggjort i *De Europæiske Fællesskabers Tidende* C 374 E..... 12

Kommissionen

2000/C 374/13

Indkaldelse af forslag om støtte til organisationer, der virker for at udbrede EU-tankens 13

I

(Meddelelser)

RÅDET

RÅDETS RESOLUTION

af 16. november 2000

om oprettelsen af det europæiske område for forskning og innovation: retningslinjer for EU's indsats inden for forskning (2002-2006)

(2000/C 374/01)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION,

SOM ERINDRER OM Rådets resolution af 15. juni 2000 om oprettelse af et europæisk område for forskning og innovation⁽¹⁾ vedrørende iværksættelsen af konklusionerne fra Det Europæiske Råds møder den 23. og 24. marts 2000 i Lissabon og den 19. og 20. juni 2000 i Santa Maria da Feira med henblik på en hurtig oprettelse af et europæisk område for forskning og innovation for at skabe nye arbejdspladser og økonomisk vækst,

SOM UNDERSTREGER betydningen af Kommissionens meddelelse »Realisering af det europæiske forskningsrum: retningslinjer for EU's indsats inden for forskning (2002-2006)« som udgangspunkt for en indgående debat om fremtiden for den europæiske videnskabs- og teknologipolitik og de fremtidige rammeprogrammer samt disses sammenkobling med andre forskningsaktiviteter på europæisk plan i forbindelse med oprettelsen af det europæiske område for forskning og innovation,

SOM TAGER HENSYN TIL Kommissionens meddelelse »Innovation i en videnbaseret økonomi« og UNDERSTREGER betydningen af samspillet mellem forskning og innovation,

SOM ANSER det for vigtigt at iværksætte handlingsplanen eEurope med snævre bånd til forskningen og navnlig til informations- og kommunikationsteknologierne, og

SOM NOTERER SIG femårsevalueringsrapporten for rammeprogrammerne, 1999-årsberetningen fra Det Fælles Forskningscenter (FFC), rapporten til Kommissionen fra panelet af sagkyndige på højt plan samt udtalelserne fra FFC's styrelsesråd vedrørende de sidstnævnte to rapporter,

(1) STØTTER Kommissionens generelle holdning i dens meddelelse om det fortsatte arbejde med oprettelse af det europæiske område for forskning og innovation; FINDER, at denne oprettelse bør bygge på fælles frivillige

bestræbelser samt på et partnerskab mellem Den Europæiske Union, medlemsstaterne, kandidatlandene, de øvrige lande, som er associeret femte rammeprogram, og alle aktører inden for den videnskabelige og teknologiske forskning.

(2) NOTERER SIG, at rammeprogrammer er vigtige strategiske midler til oprettelse af det europæiske område for forskning og innovation og styrkelse af den europæiske forsknings effektivitet.

(3) BEMÆRKER i overensstemmelse med artikel 165 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab, at det er vigtigt for medlemsstaterne at samordne deres indsats inden for forskning og teknologisk udvikling for at sikre den indbyrdes sammenhæng mellem de nationale politikker og Fællesskabets politik vedrørende forskning og udvikling, samt den rolle, som Kommissionen i nært samarbejde med medlemsstaterne kan spille for at fremme denne samordning; ERINDRER ligeledes OM vigtigheden af fællesskabsaktioner, der supplerer de forskningsaktioner, som iværksættes i medlemsstaterne i henhold til nævnte traktats artikel 164, og om nødvendigheden af at gennemføre samordningsbestræbelserne med henblik på at nå målene for det europæiske område for forskning og innovation.

(4) SER i den forbindelse MED TILFREDSHED PÅ de allerede igangværende aktioner til udarbejdelse af en åben metode for samordning af politikkerne og understreger, at det er vigtigt, at der bliver gjort aktive fremskridt hen imod et netværkssamarbejde og en gradvis og frivillig åbning af de nationale forskningsprogrammer foranstaltet af de kompetente myndigheder samt hen imod udveksling af oplysninger, og NOTERER SIG de fremskridt, der er gjort med hensyn til benchmarking af politikkerne (indikatorer).

(5) ANERKENDER de positive resultater af de igangværende rammeprogrammer, men bemærker, at det er nødvendigt at forbedre disse programmets funktionsmåde og hensigtsmæssigt at tage nye aktionsformer i anvendelse på fællesskabsplan i partnerskab med medlemsstaterne under iagttagelse af kriteriet om videnskabelig ekspertise.

⁽¹⁾ EFT C 205 af 19.7.2000, s. 1.

- (6) UNDERSTREGER betydningen af nøglebegreberne »videnskabelig kvalitet« og »europæisk nytteværdi« under hensyntagen til subsidiaritetsprincippet, som skal anvendes til at prioritere Unionens forsknings- og udviklingsbestræbelser i de fremtidige rammeprogrammer under anvendelse af strenge og sammenhængende kriterier, og ANERKENDER, at Fællesskabets støtte til videnskabelig og teknologisk forskning bør medvirke til at opbygge et kundskabernes Europa, iværksætte fællesskabspolitikker og i henhold til traktatens artikel 163 styrke det videnskabelige og teknologiske grundlag for den europæiske industri ved at tilskynde virksomhederne og andre aktører inden for forskning til at påtage sig avanceret eller langsigtet forskning og støtte demonstrationsaktioner vedrørende innovative teknologier.
- (7) UDTRYKKER TILFREDSHED MED den betydning, det i meddelelsen tillægges, at de nationale offentlige forskningsprogrammer knyttes sammen i et netværk, GENTAGER betydningen af de erfaringer, der gøres som led i rammeprogrammets nøgleaktioner og generiske aktiviteter, og NOTERER sig fordelene ved at udvikle sådanne idéer eksempelvis gennem en undersøgelse af, hvordan der kan gennemføres større målrettede projekter, herunder f.eks. projektgrupper (»clusters«), uden at dette berører det hensigtsmæssige i små og mellemstore projekter, og hvordan der kan oprettes vidennet.
- (8) SER ligeledes MED TILFREDSHED PÅ den betydning, der er tillagt udviklingen af de menneskelige ressourcer, og TILSKYNDER TIL en videreførelse af de allerede indledte aktioner med henblik på styrkelse af kvindernes rolle og deltagelse i den europæiske forskningsindsats, udvikling af uddannelserne og af forskernes mobilitet, herunder modtagelse af forskere fra andre verdensdele, og fremme af unge forskere.
- (9) UNDERSTREGER endvidere betydningen af en europæisk politik med hensyn til forskningsinfrastruktur, således at de kan udvikles bedst muligt gennem en samordnet indsats.
- (10) BEKRÆFTER den nødvendige forbindelse mellem forskning og innovation og den store rolle, som virksomhederne — navnlig små og mellemstore virksomheder, der arbejder med højteknologi, eller traditionelle små og mellemstore virksomheder — spiller i innovationsprocessen; ERINDRER OM nødvendigheden af, at der inden udgangen af 2001 foreligger et særligt EF-patent og et brugsmønster; UNDERSTREGER betydningen af, at der inden for såvel det europæiske område for forskning og innovation som de fremtidige rammeprogrammer og andre relevante fællesskabsinitiativer sættes en videnskabelig og teknologisk udvikling i gang i samtlige regioner i medlemsstaterne og i de deltagende lande, også i den grænseoverskridende dimension.
- (11) ERKENDER, at det er nødvendigt at uddybe debatten om videnskabens rolle i samfundet og at bidrage til den offentlige beslutningstagning, idet sammenhængen mellem forskningspolitikkerne og samfundets behov, herunder fremskridtets etiske dimension, bør styrkes; GENTAGER, at det er vigtigt, at Kommissionen opretter et uafhængigt og rådgivende organ, der kan styrke de europæiske FTU-politikkers effektivitet, NOTERER SIG de humanistiske videnskabers og samfundsvidenskabens vigtige bidrag og behovet for at forbedre midlerne til udbredelse af videnskabelige og tekniske oplysninger og styrke den videnskabelige og teknologiske kultur.
- (12) UNDERSTREGER betydningen af den internationale og globale dimension i den europæiske forskning for at opnå gensidige fordele og ligeledes ud fra ønsket om at fremme de europæiske videnskabelige og teknologiske interesser.
- (13) UNDERSTREGER, at det i forbindelse med oprettelsen af det europæiske område for forskning og innovation er hensigtsmæssigt, at der med henblik på gennemførelsen af EU's rammeprogram for forskning udvikles nye interventionsinstrumenter og -måder på grundlag af aktionernes og prioriteterne karakter; disse instrumenter og måder skal gøre det muligt at fremme partnerskaber mellem medlemsstaterne og Unionen under overholdelse af principperne om åbenhed og lige adgang og at forbedre forskningsaktiviteternes effektivitet, navnlig ved:
- at udvikle en bredere strategi i form af programmer, hvor Fællesskabet er en af aktørerne
 - at virke mere snævert sammen med strukturerne og organisationerne inden for tværnationalt videnskabeligt samarbejde (f.eks. Cost, Eureka og ESF)
 - at udvikle synergierne med de nationale organer til finansiering af forskningen
 - at muliggøre tiltag, der på længere sigt kan strukturere forskningen om strategiske spørgsmål
 - at udvide en række af Unionens nuværende aktioner, f.eks. inden for uddannelse og mobilitet eller ved at forbedre infrastrukturen
 - at inddrage Fællesskabet i programmer iværksat af flere medlemsstater, f.eks. ved anvendelse af traktatens artikel 168 og 169.
- (14) ERINDRER OM forskningens rolle på atomenergiområdet og de dermed forbundne aktiviteter i det fremtidige Euratomrammeprogram, der er en integreret bestanddel af det europæiske område for forskning og innovation; ERINDRER OM FFC's rolle i den forbindelse i henhold til bestemmelserne i artikel 8 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Atomenergifællesskab samt FFC's rolle inden for forskning og teknologisk udvikling under dets særprogram; BEKRÆFTER FFC's betydningsfulde opgave som et center, der tjener Unionens fælles interesser ved at yde uafhængig rådgivning, og

(15) UNDERSTREGER, at det er vigtigt at differentiere midlerne til iværksættelse af EF-rammeprogrammerne inden for forskning ud fra aktionernes og prioriteringernes karakter, idet princippet om, at projekter udvælges på grundlag af konkurrence og offentlige udbud med anvendelse af gennemsigtige evalueringsregler, overholdes; UNDERSTREGER nødvendigheden af en mere effektiv forvaltning og Kommissionens vilje til i højere grad at fokusere på sine væsentlige opgaver, og

(16) OPFORDRER DERFOR KOMMISSIONEN TIL:

- snarest muligt at forelægge Rådet sine bidrag vedrørende de næste etaper i det fortsatte arbejde med oprettelse af det europæiske område for forskning og innovation samt et formelt forslag til afgørelser vedrørende sjette rammeprogram i første kvartal af 2001, således at disse afgørelser kan træffes i god tid inden

udløbet af femte rammeprogram (2002), helst i slutningen af første halvår af 2002

- i sit formelle forslag at forklare de nye forvaltningsmetoder, herunder dem, som vedrører den eventuelle udlicitering af bestemte opgaver
- hurtigst muligt at forelægge Rådet en meddelelse om iværksættelsen af FFC's opgave, således at det inden vedtagelsen af rammeprogrammet kan have en indgående drøftelse af forvaltnings- og styrelsesmetoderne, forskningstiltagens koncentration, forholdet mellem de menneskelige ressourcer og opgaven, forbedringen af forbindelsen til de andre nationale forskningsinstitutter samt af måden, hvorpå FFC kan opfylde brugernes, herunder navnlig Kommissionens generaldirektoraters, og de offentlige myndigheders behov.

RÅDETS UDTALELSE

af 27. november 2000

om Tysklands opdaterede stabilitetsprogram, 2000-2004

(2000/C 374/02)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1466/97 af 7. juli 1997 om styrkelse af overvågningen af budgetstillinger samt overvågning og samordning af økonomiske politikker⁽¹⁾, særlig artikel 5, stk. 3,

under henvisning til Kommissionens henstilling, og

efter høring af Det Økonomiske og Finansielle Udvalg —

AFGIVET FØLGENDE UDTALELSE:

Den 27. november 2000 gennemgik Rådet Tysklands opdaterede stabilitetsprogram, som dækker perioden 2000-2004. Rådet glæder sig over, at der i forbindelse med denne opdatering er gjort store fremskridt med hensyn til overholdelse af adfærdskodeksen.

Rådet noterer sig med tilfredshed, at budgetmålet for indeværende år er blevet fastholdt, skønt resultatet i 1999 var en

anelse ringere end forventet. Rådet noterer sig imidlertid, at fastholdelsen af budgetmålet bl.a. skyldes højere skatteindtægter end forventet. Det forhold, at konsolideringsprocessen i meget høj grad afhænger af budgetudviklingen på andre niveauer end på forbundsplan, viser, hvor vigtigt det er at forbedre samarbejdet om de offentlige finanser på nationalt plan, hvilket Rådet allerede påpegede i sin udtalelse af 28. februar 2000 om Tysklands opdaterede stabilitetsprogram, 1999-2003⁽²⁾.

Rådet finder, at det makroøkonomiske scenario i programmet, ifølge hvilket der forventes en gennemsnitlig årlig output-vækst på omkring 2,5 % mellem 2001 og 2004, er realistisk. Rådet henstiller imidlertid, at der med henblik på at gøre økonomien mere modstandsdygtig over for eksterne chok gennemføres reformer, der kan gøre arbejdsmarkedet mere fleksibelt. I betragtning af den gunstige udvikling i beskæftigelsen bør regeringen ligeledes holde sig til den bebudede politik bestående i en klar yderligere nedsættelse af socialsikringsbidragene. Rådet noterer sig, at det underliggende vækstscenario forudsætter løntilbageholdenhed i hele programperioden. Et moderat udfald af overenskomstforhandlingerne i 2002 vil være afgørende i denne henseende.

⁽¹⁾ EFT L 209 af 2.8.1997, s. 1.

⁽²⁾ EFT C 98 af 6.4.2000, s. 1.

Ifølge det opdaterede program forventes de offentlige finanser at være i balance i 2004, og brutto gældskvoten forventes at falde til 54,5 % af BNP inden udgangen af programperioden. Rådet finder det hensigtsmæssigt, at den ifølge programmet tilsigtede budgetkonsolidering søges opnået gennem en nedbringelse af udgiftskvoten, som kun delvis modsvares af et fald i indtægtskvoten. Rådet erkender, at de aktuelle udgiftsbegrænsninger har givet en vis plads til at gennemføre de planlagte skattereformer i 2001, men må samtidig konstatere, at faldet i indtægtskvoten vil være større end nedbringelsen af udgiftskvoten. Da disse reformer imidlertid vil medføre en klar forværring af det faktiske underskud i 2001 og det strukturelle underskud i 2001/2002, gentager Rådet sin henstilling om, at reformerne gennemføres med den største forsigtighed for ikke at fremprovokere en varig forværring af det strukturelle underskud. På denne baggrund er det vigtigt, at udgifterne holdes under stram kontrol.

Rådet finder, at målet for budgetstillingen på mellemlang sigt, der er fastsat for perioden 2002 og frem, er i overensstemmelse med stabilitets- og vækstpagten.

Rådet mener desuden, at programmet stort set er på linje med henstillingerne i de overordnede retningslinjer for den økonomiske politik. Såfremt skatteindtægterne viser sig at blive højere end forventet, anbefaler Rådet imidlertid, at de benyttes til at mindske underskuddet til under det tilsigtede niveau med

henblik på at forøge sikkerhedsmargenen, jf. de overordnede retningslinjer for den økonomiske politik. Dermed skulle der være sikkerhed for, at økonomien ikke udsættes for nogen yderligere procyklisk stimulering, der igen kunne udgøre en trussel mod prisstabiliteten.

Hvad den offentlige gæld angår, glæder Rådet sig over, at trenden med en stigende gældskvoté er brudt takket være forbedringen af de offentlige finanser. Der kan forudses nye udfordringer som følge af aldringen af den tyske befolkning, og derfor vil fortsatte privatiseringsbestræbelser på alle niveauer af den offentlige sektor kunne bidrage til at opfylde programmets mellemfristede målsætning for gældskvoten. I denne sammenhæng noterer Rådet sig med tilfredshed, at den tyske regering vil benytte alle UMTS-indtægter til at mindske gælden. Rådet hilser forbundsregeringens planer om at benytte en del af de deraf følgende rentebesparelser til at forøge investeringerne velkommen, men mener samtidig, at det i betragtning af de ikke ubetydelige risici for de budgetmæssige fremskrivinger vil være hensigtsmæssigt ikke at forbruge alle de pågældende rentebesparelser.

Rådet bemærker med tilfredshed, at skattereformerne er indbygget i en mellemsigtet og omfattende økonomisk reformstrategi. Fortsatte reformer af pensionssystemet og af arbejds- og produktmarkedet vil kunne forbedre den potentielle vækst yderligere ikke blot i Tyskland, men i euroområdet som helhed.

RÅDETS UDTALELSE

af 27. november 2000

om Finlands opdaterede stabilitetsprogram, 2000-2004

(2000/C 374/03)

RÅDET FOR DEN EUROPÆISKE UNION HAR —

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EF) nr. 1466/97 af 7. juli 1997 om styrkelse af overvågningen af budgetstillinger samt overvågning og samordning af økonomiske politikker⁽¹⁾, særlig artikel 5, stk. 3,

under henvisning til Kommissionens henstilling, og

⁽¹⁾ EFT L 209 af 2.8.1997, s. 1.

efter høring af Det Økonomiske og Finansielle Udvalg —

AFGIVET FØLGENDE UDTALELSE:

Den 27. november 2000 gennemgik Rådet Finlands opdaterede stabilitetsprogram, som dækker perioden 2000-2004. Rådet noterer sig med tilfredshed, at det overskud på de offentlige finanser, som Finland har haft siden 1998, steg i 1999 og forventes at overstige 4 % af BNP i hele perioden 2000-2004, samtidig med at faldet i den offentlige gældskvoté forventes at fortsætte. Rådet finder desuden, at det opdaterede program er i overensstemmelse med de overordnede retningslinjer for den økonomiske politik.

Rådet glæder sig over det samlede resultat af gennemførelsen af det opdaterede program fra 1999, skønt det noterer sig, at forbedringen i 1999 af overskuddet på det offentlige budget og nedbringelsen af den offentlige gæld begge var noget mindre end forventet i programmet fra 1999, hvor alle tre undersektorer af den samlede offentlige sektor bidrog til den manglende opfyldelse af det oprindelige mål for det samlede overskud, og hvor de offentlige indtægter var lavere end forventet. Desuden er der opstået inflationspres. Stigningen i den indenlandsk fremkaldte inflation synes at hænge sammen med en tilsvarende stigning i inflationen inden for tjenestesektoren.

Det makroøkonomiske scenario i det seneste opdaterede stabilitetsprogram inkluderer en kraftig økonomisk vækst i 2000 takket være en fortsat stærk indenlandsk og udenlandsk efterspørgsel. Derefter forventes væksten i BNP at aftage fra 2001 og i resten af fremskrivningsperioden. Det centrale scenario med en økonomisk afmatning på mellemlang sigt forekommer realistisk, når henses til den seneste tids hastige vækst i den finske økonomi og den belastning af kapaciteten, der allerede er slået igennem på bestemte områder. Der er stadig risiko for en overophedning af økonomien og for, at den meget store efterspørgsel vil øge inflationspresset. Rådet mener, at en moderat lønudvikling derfor vil være af afgørende betydning.

Som allerede nævnt i de overordnede retningslinjer for den økonomiske politik for 2000 mener Rådet også, at der er behov for en stram finanspolitik i Finland med henblik på at forebygge risikoen for en overophedning. Med dette forbehold kan Rådet i øvrigt tilslutte sig den finanspolitiske strategi, der

er opstillet i det opdaterede stabilitetsprogram. Den konsoliderer tidligere programmer og tager sigte på at fastholde overskud på omkring 4,5 % af BNP gennem en nedbringelse af de offentlige udgifter i forhold til BNP, samtidig med at skatte-trykket lettes.

Den underliggende budgetstilling, der svarer til det forventede overskud på 4,5 % i 2000, vil sætte Finland i stand til fortsat at opfylde kravene i stabilitets- og vækstpacten. Rådet finder, at de fortsatte finanspolitiske begrænsninger, der er indbygget i det opdaterede program, er berettigede i betragtning af de fremtidige konsekvenser, som befolkningens aldring vil få for pensionsudgifterne og udgifterne til sundhedssektoren, og som vil være særlig markante i Finland.

Rådet glæder sig over, at Finland ifølge det opdaterede program vil fortsætte bestræbelserne på at gennemføre strukturreformer. Reformen er særligt betydningsfulde for regeringens centrale målsætning om at øge beskæftigelsen og samtidig fastholde prisstabiliteten. Finanspolitiske reformer, der mindsker den fortsat tunge samlede byrde af skatter og socialsikringsbidrag, der hviler på arbejdskraften, kan forøge muligheden for at nå dette mål. Det er stadig et problem, at pensionssystemet er indrettet på en sådan måde, at det ikke motiverer ældre arbejdstagere til at forblive på arbejdsmarkedet, og det kan være nødvendigt at styrke finansieringen af pensionssystemet for at tage højde for den hurtigt aldrende befolkning. Mindskelsen af de offentlige udgifter og indtægter i forhold til BNP, jf. det opdaterede program, og en fortsat indsats for at gennemføre strukturreformer skulle begge kunne bidrage til at øge beskæftigelsen.

**RESOLUTION VEDTAGET AF RÅDET OG REPRÆSENTANTERNE FOR MEDLEMSSTATERNES
REGERINGER, FORSAMLET I RÅDET,**

af 14. december 2000

om social inddragelse af unge

(2000/C 374/04)

RÅDET OG REPRÆSENTANTERNE FOR MEDLEMSSTATERNES REGERINGER, FORSAMLET I RÅDET,

beskæftigelsesniveau, et højt socialt beskyttelsesniveau samt højnelse af levestandarden og livskvaliteten.

som tager følgende i betragtning:

(1) Ifølge artikel 2 i traktaten om oprettelse af Det Europæiske Fællesskab har Fællesskabet til opgave i Fællesskabet som helhed at fremme en harmonisk, afbalanceret og bæredygtig udvikling af den økonomiske virksomhed, et højt

(2) Følge traktatens artikel 136 har Fællesskabet og medlemsstaterne bl.a. som mål at fremme beskæftigelsen, forbedre leve- og arbejdsvilkårene og bekæmpe social udstødelse.

(3) Ifølge traktatens artikel 149 skal målet for Fællesskabets indsats bl.a. være at tilskynde til udvikling af udvekslingen af unge og ungdomsledere.

- (4) Lissabon-erklæringen om ungdomspolitikker og -programmer fastlægger retningslinjerne for udviklingen i ungdomspolitikken, navnlig på områderne uddannelse, beskæftigelse, medbestemmelse og sundhed. ⁽¹⁾
- (5) Europa-Parlamentet og Rådet har ved afgørelse nr. 253/2000/EF af 24. januar 2000 om iværksættelse af anden fase af Fællesskabets handlingsprogram for almen uddannelse »Socrates« ⁽²⁾ og afgørelse nr. 1031/2000/EF af 13. april 2000 om oprettelse af EF-handlingsprogrammet for unge ⁽³⁾, samt Rådet ved afgørelse 1999/382/EF af 26. april 1999 om iværksættelse af anden fase af Fællesskabets handlingsprogram for erhvervsuddannelse »Leonardo da Vinci« ⁽⁴⁾, fastlagt EF-handlingsprogrammer, der bidrager til opbygningen af et kundskabernes Europa, der er åbent for alle.
- (6) Den 8. februar 1999 vedtog Rådet og ministrene med ansvar for ungdomsspørgsmål en resolution om unges medbestemmelse, som fokuserer på spørgsmålet om unges integration i det sociale, politiske, kulturelle og økonomiske livs institutioner.
- (7) Rådet (ungdom) nåede på samlingen den 23. november 1999 frem til retningslinjer om en tilgang på tværs af sektorerne til spørgsmålene om ungdom og en politik, der bygger på de unges deltagelse; disse retningslinjer skal give inspiration til samarbejdspolitikken på ungdomsområdet.
- (8) Det Europæiske Råd fastlagde på mødet den 23. og 24. marts 2000 i Lissabon et strategisk mål for Den Europæiske Union, der kombinerer økonomiske og sociale fremskridt. For at gennemføre dette mål anbefalede Det Europæiske Råd en åben koordinationsmetode og opfordrede til, at der udarbejdes passende mål med hensyn til bekæmpelse af fattigdom og social udstødelse; disse mål skulle godkendes inden årets udgang; Det Europæiske Råd understregede samtidig, at den bedste sikring mod social udstødelse er et job, og at forbedring af kvalifikationsniveauet, livslang uddannelse, frivilligt arbejde samt adgang til viden spiller en vigtig rolle i bekæmpelsen af social udstødelse.
- (9) Kommissionen har vedtaget en meddelelse om en social- og arbejdsmarkedspolitisk dagsorden med henblik på Det Europæiske Råd i Nice og med udgangspunkt i en erkendelse af, at der er et samspil mellem den økonomiske politik, social- og arbejdsmarkedspolitikken samt beskæftigelsespolitikken,

ER AF DEN OPFATTELSE, at Europas opbygning kun kan lykkes, hvis de unge inddrages i processen,

ERKLÆRER, at de unge med alle deres erfaringer og kvalifikationer og evner til at forholde sig kritisk til tingene i højere grad bør inddrages i de politikker, som vedrører dem. På samme måde skal de sociale og institutionelle aktører, som beskæftiger sig med unge, kunne udtale sig og komme med bidrag til en samarbejdspolitik på ungdomsområdet,

MENER, at udveksling af unge i Europa bidrager dels til at bevidstgøre dem om Europa, fordi det bliver mere konkret for dem, dels til at give dem en bedre forståelse for Europas kulturelle mangfoldighed og de grundlæggende europæiske værdier, der baserer sig på kampen for respekt for menneskerettighederne og mod racisme, antisemitisme, fremmedhad og andre former for forskelsbehandling, og til at styrke deres solidaritetsfølelse samt udvikle deres initiativrigdom,

FASTSLÅR, at de unge, især de mest sårbare, er særlig udsat for social, politisk og kulturel udstødelse,

UNDERSTREGER de problemer, mange unge har med at blive uafhængige, at blive socialt integreret og at vinde fodfæste på arbejdsmarkedet,

UDTRYKKER TILFREDSHED med de aktioner, der er gennemført som led i Luxembourg-processen ved hjælp af beskæftigelsesretningslinjerne, og med initiativet fra Det Europæiske Råd i Lissabon vedrørende et EF-handlingsprogram til bekæmpelse af social udstødelse, der hver på deres område bidrager til social inddragelse af unge,

TILSKYNDER EF-institutionerne og medlemsstaterne til under overholdelse af nærhedsprincippet og i forlængelse af Det Europæiske Råds møde i Lissabon at tage initiativer til samarbejde på europæisk plan kombineret med nationale og i givet fald regionale og lokale politikker, der fokuserer på de unge,

og OPFORDRER på baggrund heraf Kommissionen og medlemsstaterne til hver på deres respektive kompetenceområder:

- i) at prioritere en forbedring af de unges sociale og økonomiske situation, social inddragelse af unge og forebyggelse og bekæmpelse af unges udstødelse højt i alle relevante EU-politikker
- ii) at fremme, at et differentieret ungt publikum får bred adgang til initiativer og programmer i Fællesskabet og i medlemsstaterne, som er beregnet på dem, navnlig inden for mobilitet
- iii) at undersøge mulighederne for fælles arbejdsmål med henblik på:

— at udvikle betingelserne for fuld og hel deltagelse i det økonomiske og sociale liv for alle unge, der opholder sig lovligt i en medlemsstat (levestandard, livskvalitet, beskæftigelse, uddannelse, bolig, sundhed, kultur, sport og fritidsaktiviteter)

⁽¹⁾ Erklæringen blev vedtaget på verdenskonferencen for ministrene for ungdomsspørgsmål i august 1998 i Lissabon.

⁽²⁾ EFT L 28 af 3.2.2000, s. 1.

⁽³⁾ EFT L 117 af 18.5.2000, s. 1.

⁽⁴⁾ EFT L 146 af 11.6.1999, s. 33.

- at bekæmpe forskelsbehandling af unge, hvad enten denne skyldes køn, race eller etnisk oprindelse, religion eller tro, handicap, alder eller seksuel orientering
 - at forebygge voldsomme ændringer i levevilkårene, der kan føre til marginalisering, og risici for udstødelse, navnlig ved at udvikle de unges evne til integration på arbejdsmarkedet og ved at fremme politikker, som sikrer, at ingen holdes uden for videnssamfundet
 - at medvirke til, at institutionelle, sociale og økonomiske aktører kommer til at deltage aktivt i den sociale inddragelse af unge
 - at fremme unges deltagelse i udformningen af de politikker, der vedrører dem
- iv) at udbygge udvekslingen af oplysninger og god praksis vedrørende bekæmpelse af unges sociale udstødelse,
- OPFORDERER medlemsstaterne til:
- a) at fremme foranstaltninger mod udstødelse, arbejdsløshed og usikre forhold for unge og at øge mulighederne for at komme tilbage i uddannelse for dem, der er blevet udelukket fra uddannelses- og erhvervsuddannelsessystemet
 - b) at fremme adgang og tilbagevenden til arbejdsmarkedet for de unge, der har de største problemer med at blive integreret på arbejdsmarkedet
 - c) at udvikle støtteforanstaltninger, der giver unge mulighed for at veksle mellem arbejdsperioder og uddannelsesperioder
 - d) at bekæmpe forskelsbehandling af unge på arbejdsmarkedet, især med hensyn til adgangen til arbejde og ansættelsesforholdene
 - e) at fremme adgangen til en kvalitetsuddannelse, og at iværksætte støtteforanstaltninger for unge med særlige vanskeligheder og, inden for rammerne af retningslinjerne for beskæftigelsespolitikken, for unge, der tidligt går ud af skolen
- f) at fremme unges adgang til oplysninger og sørge for, at unge ikke udelukkes fra den nye videns teknologi, men kan anvende den på kompetent måde
 - g) at fremme unges adgang til at få og beholde en bolig
 - h) at styrke strukturer, der kan modtage og støtte unge, som må forlade deres familie, fordi de er eller kan risikere at blive udsat for vold
 - i) at tilstræbe et højt sundhedsbeskyttelsesniveau for unge og at gennemføre forebyggende foranstaltninger på sundhedsområdet og oplyse dels om prævention og seksualitet under hensyn til deres særlige behov og kravet om fortrolighed, dels om stofmisbrug
 - j) at udvikle sports- og kulturaktiviteter samt andre stimulerende fritidsaktiviteter, der henvender sig til unge, navnlig ved at fremme anvendelse af prispolitiske incitamenter
 - k) at støtte ikke-statslige organisationer og sammenslutninger, som er aktive på ungdomsområdet, både hvad angår deres indsats over for de unge, og de muligheder de giver de unge for at deltage aktivt i det civile liv
 - l) at udvikle information, der er tilpasset de unge, og navnlig gennem medvirken af kvalificeret personale
 - m) at skabe forudsætningerne for, at unge inddrages i beslutninger, der vedrører dem.
- ØNSKER, AT DENNE RESOLUTION bidrager til udviklingen af en samarbejds politik på ungdomsområdet, navnlig ved fastlæggelse af fælles arbejds mål, og at den tages i betragtning i forbindelse med fastlæggelsen af og arbejdet med mål med hensyn til bekæmpelse af fattigdom og social udstødelse.
-

KOMMISSIONEN

Euroens vekselkurs ⁽¹⁾

27. december 2000

(2000/C 374/05)

| | | | |
|---------------|---|--------|-----------------------------------|
| 1 euro | = | 7,4657 | danske kroner |
| | = | 340,75 | græske drakmer |
| | = | 8,86 | svenske kroner |
| | = | 0,6254 | pund sterling |
| | = | 0,931 | amerikanske dollar |
| | = | 1,4062 | canadiske dollar |
| | = | 106,08 | japanske yen |
| | = | 1,5243 | schweizerfranc |
| | = | 8,2485 | norske kroner |
| | = | 78,6 | islandske kroner ⁽²⁾ |
| | = | 1,6741 | australske dollar |
| | = | 2,1083 | new zealandske dollar |
| | = | 7,0268 | sydafrikanske rand ⁽²⁾ |

⁽¹⁾ Kilde: Referencekurs offentliggjort af Den Europæiske Centralbank.

⁽²⁾ Kilde: Kommissionen.

Meddelelse om ophør af antidumpingforanstaltninger

(2000/C 374/06)

Kommissionen meddeler herved, at gyldighedsperioden for de nedenfor anførte antidumpingforanstaltninger snart vil udløbe.

Denne meddelelse offentliggøres i overensstemmelse med artikel 11, stk. 2, i Rådets forordning (EF) 384/96 af 22. december 1995 om beskyttelse mod dumpingimport fra lande, der ikke er medlemmer af Det Europæiske Fællesskab ⁽¹⁾.

| Vare | Opringelses- eller eksportland(e) | Foranstaltning | Reference | Dato for udløb |
|----------------|--|----------------|--|----------------|
| Mikrobølgeovne | Kina Sydkorea Malaysia Thailand | Told | Forordning (EF) nr. 5/96 (EFT L 2 af 4.1.1996) senest ændret ved forordning (EF) nr. 2041/2000 (EFT L 244 af 29.9.2000) | 5.1.2001 |

⁽¹⁾ EFT L 56 af 6.3.1996, s. 1. Senest ændret ved forordning (EF) nr. 2238/2000 (EFT L 257 af 11.10.2000, s. 2).

Meddelelse om ikke at modsætte sig en anmeldt fusion**(Sag COMP/M.1893 — Butler Capital/CDC/AXA/Finauto/Autodistribution/Finelist)**

(2000/C 374/07)

(EØS-relevant tekst)

Den 10. april 2000 besluttede Kommissionen ikke at modsætte sig ovennævnte fusion, idet den erklærede den forenelig med det fælles marked. Denne beslutning er baseret på artikel 6, stk. 1, litra b), i Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89. Beslutningsteksten i sin helhed eksisterer kun på fransk og vil blive offentliggjort, efter at eventuelle forretningshemmeligheder er udeladt. Den kan fås:

- i papirudgave gennem salgskontorerne for Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (se liste på omslagets sidste side)
- i elektronisk udgave i »CFR«-versionen af Celex-databasen under dokumentnummer 300M1893. Celex er det datamatbaserede dokumentationssystem for europæisk fællesskabsret.

For yderligere oplysninger kontakt venligst:

EUR-OP
Information, Marketing and Public Relations (OP/A/4-B)
2, rue Mercier
L-2985 Luxembourg
Tlf. (352) 29 29 42455; fax (352) 29 29 42763.

Meddelelse om ikke at modsætte sig en anmeldt fusion
(Sag COMP/M.1964 — Planet Internet/Fortis Bank/Mine JV)

(2000/C 374/08)

(EØS-relevant tekst)

Den 10. juli 2000 besluttede Kommissionen ikke at modsætte sig ovennævnte fusion, idet den erklærede den forenelig med det fælles marked. Denne beslutning er baseret på artikel 6, stk. 1, litra b), i Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89. Beslutningsteksten i sin helhed eksisterer kun på engelsk og vil blive offentliggjort, efter at eventuelle forretningshemmeligheder er udeladt. Den kan fås:

- i papirudgave gennem salgskontorerne for Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (se liste på omslagets sidste side)
- i elektronisk udgave i »CEN«-versionen af Celex-databasen under dokumentnummer 300M1964. Celex er det datamatbaserede dokumentationssystem for europæisk fællesskabsret.

For yderligere oplysninger kontakt venligst:

EUR-OP
Information, Marketing and Public Relations (OP/A/4-B)
2, rue Mercier
L-2985 Luxembourg
Tlf. (352) 29 29 42455; fax (352) 29 29 42763.

Meddelelse om ikke at modsætte sig en anmeldt fusion
(Sag COMP/M.1982 — Telia/Oracle/Drutt)

(2000/C 374/09)

(EØS-relevant tekst)

Den 11. september 2000 besluttede Kommissionen ikke at modsætte sig ovennævnte fusion, idet den erklærede den forenelig med det fælles marked. Denne beslutning er baseret på artikel 6, stk. 1, litra b), i Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89. Beslutningsteksten i sin helhed eksisterer kun på engelsk og vil blive offentliggjort, efter at eventuelle forretningshemmeligheder er udeladt. Den kan fås:

- i papirudgave gennem salgskontorerne for Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (se liste på omslagets sidste side)
- i elektronisk udgave i »CEN«-versionen af Celex-databasen under dokumentnummer 300M1982. Celex er det datamatbaserede dokumentationssystem for europæisk fællesskabsret.

For yderligere oplysninger kontakt venligst:

EUR-OP
Information, Marketing and Public Relations (OP/A/4-B)
2, rue Mercier
L-2985 Luxembourg
Tlf. (352) 29 29 42455; fax (352) 29 29 42763.

Meddelelse om ikke at modsætte sig en anmeldt fusion**(Sag COMP/M.2179 — Compart/Falck (II))**

(2000/C 374/10)

(EØS-relevant tekst)

Den 3. november 2000 besluttede Kommissionen ikke at modsætte sig ovennævnte fusion, idet den erklærede den forenelig med det fælles marked. Denne beslutning er baseret på artikel 6, stk. 1, litra b), i Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89. Beslutningsteksten i sin helhed eksisterer kun på italiensk og vil blive offentliggjort, efter at eventuelle forretningshemmeligheder er udeladt. Den kan fås:

- i papirudgave gennem salgskontorerne for Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (se liste på omslagets sidste side)
- i elektronisk udgave i »CIT«-versionen af Celex-databasen under dokumentnummer 300M2179. Celex er det datamatbaserede dokumentationssystem for europæisk fællesskabsret.

For yderligere oplysninger kontakt venligst:

EUR-OP
Information, Marketing and Public Relations (OP/A/4-B)
2, rue Mercier
L-2985 Luxembourg
Tlf. (352) 29 29 42455; fax (352) 29 29 42763.

Meddelelse om ikke at modsætte sig en anmeldt fusion**(Sag COMP/M.2204 — Endesa/Telecom Italia/Union Fenosa/Auna)**

(2000/C 374/11)

(EØS-relevant tekst)

Den 6. december 2000 besluttede Kommissionen ikke at modsætte sig ovennævnte fusion, idet den erklærede den forenelig med det fælles marked. Denne beslutning er baseret på artikel 6, stk. 1, litra b), i Rådets forordning (EØF) nr. 4064/89. Beslutningsteksten i sin helhed eksisterer kun på spansk og vil blive offentliggjort, efter at eventuelle forretningshemmeligheder er udeladt. Den kan fås:

- i papirudgave gennem salgskontorerne for Kontoret for De Europæiske Fællesskabers Officielle Publikationer (se liste på omslagets sidste side)
- i elektronisk udgave i »CES«-versionen af Celex-databasen under dokumentnummer 300M2204. Celex er det datamatbaserede dokumentationssystem for europæisk fællesskabsret.

For yderligere oplysninger kontakt venligst:

EUR-OP
Information, Marketing and Public Relations (OP/A/4-B)
2, rue Mercier
L-2985 Luxembourg
Tlf. (352) 29 29 42455; fax (352) 29 29 42763.

III

(Oplysninger)

EUROPA-PARLAMENTET

Besvarede skriftlige forespørgsler, der er offentliggjort i De Europæiske Fællesskabers Tidende C 374 E

(2000/C 374/12)

Teksterne er tilgængelige i:

EUR-Lex: <http://europa.eu.int/eur-lex>

EUDOR: <http://eudor.eur-op.eu.int>

CELEX: <http://europa.eu.int/celex>

KOMMISSIONEN

INDKALDELSE AF FORSLAG OM STØTTE TIL ORGANISATIONER, DER VIRKER FOR AT UDBREDE EU-TANKEN

(2000/C 374/13)

1. BAGGRUND

I henhold til konto A-3021 i Den Europæiske Unions almindelige budget kan Kommissionen yde tilskud til drifts-omkostningerne i organisationer, der aktivt arbejder for den europæiske integrationsproces. Vil Deres organisation være berettiget til en sådan støtte?

Deciderede projekter for at fremme den europæiske idé kan ikke få tilskud under denne artikel. Herunder kan der kun gives tilskud til driftsomsomkostninger.

2. STØTTEBERETTIGELSE

Deres organisation vil være støtteberettiget, hvis der er tale om en europæisk organisation etableret i en eller flere medlemsstater i Den Europæiske Union, og som

— primært arbejder på at fremme den europæiske integration, bevidstgør offentligheden herom og arbejder på den målsætning, der er opstillet for de europæiske institutioner

— er en ikke-udbyttegivende organisation

— er en ikke-statslig organisation

— har selvstændig juridisk status på tidspunktet for indgivelse af ansøgningen.

Der gives prioritet til organisationer etableret i mere end én medlemsstat i Den Europæiske Union, eller hvis normale virke omfatter tæt samarbejde med organisationer i andre medlemsstater.

3. UDVÆGSELSESKRITERIER

Inden der ydes støtte til en organisation, skal Kommissionen undersøge:

i) ansøgerorganisationens vedtægter

ii) regnskaberne fra tidligere år

iii) et detaljeret program over organisationens aktiviteter

iv) et detaljeret skøn over indtægter og udgifter i det pågældende regnskabsår.

Kommissionen træffer beslutning om omfanget af en (eventuel) støtte til Deres organisation på grundlag af følgende kriterier:

— I hvilket omfang bidrager Deres organisation til den europæiske integrationsproces?

— Hvor godt er Deres program, og hvor godt bliver det gennemført?

— Hvilken indvirkning har Deres program på målgruppen?

— I hvor mange EU-lande er Deres organisation repræsenteret?

— I hvilket omfang samarbejder eller er Deres organisation tilknyttet organisationer i andre EU-lande?

— Hvad er organisationens faktiske finansieringsbehov?

— Hvorledes har vi (hvis Deres organisation tidligere har fået tildelt støtte) evalueret Deres organisations aktiviteter i det pågældende år?

— Hvor mange midler råder vi over?

Efter en gennemgang af alle støtteansøgningerne på grundlag af disse kriterier bliver der truffet en formel beslutning om bevillingernes anvendelse.

4. FINANSIELLE BESTEMMELSER

4.1 Der er i alt 1 800 000 EUR til rådighed.

4.2 Der ydes kun støtte for et år ad gangen. Tildeling af støtte et år indebærer ikke, at der tildeles støtte det efterfølgende år, eller at der automatisk tildeles støtte næste år, fordi der er tildelt støtte i indeværende år.

4.3 Støtteansøgningen skal vedlægges et budget, der skal indeholde detaljerede oplysninger om både indtægter og udgifter, udtrykt i euro. Der skal være balance mellem de samlede forventede udgifter og den samlede finansieringsramme (inkl. den EU-støtte, der ansøges om). Mindst 20 % af de planlagte indtægter skal komme fra andre kilder end EU's budget.

4.4 Der kan tages hensyn til organisationens udgifter, som er en vigtig forudsætning for, at den drives forsvarligt, og at dens virke stemmer overens med det program, der er vedlagt ansøgningen. Dog er følgende udgifter ikke støtteberettigede:

— udgifter til ombygning eller køb af grunde eller bygninger

- midler afsat til etablering eller bevarelse af reserver og almindelige hensættelser
 - betaling af forfaldne renter
 - tilbagebetaling af gæld
 - bidrag i naturalier. Kommissionen kan dog tage hensyn til disse ved fastsættelse af støttebeløbet
 - uforholdsmæssige eller urimelige omkostninger.
- 4.5 Hvis Deres organisation får tildelt støtte i henhold til denne artikel, kan De stadig ansøge om støtte til et projekt inden for rammerne af Kommissionens andre programmer, men kan ikke medtage eventuelle fælles omkostninger i det pågældende projekts støtteberettigede omkostninger.
- 4.6 Organisationer, der opnår tilskud, vil få tilsendt en aftale med angivelse af støttebeløbet i euro og udtrykt i procent af de støtteberettigede omkostninger samt med angivelse af betingelserne for støttens udbetaling og anvendelse.
- 4.7 Den person, der står som organisationens officielle repræsentant, forpligter sig med sin underskrift til at fremlægge bevis på, at tilskuddet er blevet korrekt anvendt, og til at give Kommissionen og/eller Revisionsretten for De Europæiske Fællesskaber adgang til at kontrollere organisationens regnskaber, hvis de ønsker det.
- 4.8 Støttemodtagere forpligter sig til klart at gøre opmærksom på, at deres projekt modtager støtte fra Europa-Kommissionen.
- 4.9 Normalt udbetales 90 % af tilskuddet senest 60 dage efter, at Kommissionen har modtaget aftalen, underskrevet af den person, der står som officiel repræsentant for organisationen. Resten udbetales ved modtagelse og godkendelse af den endelige rapport og finansopgørelse over det afsluttede projekt.
- 4.10 Anvendelse af støttemidler til poster, der ikke er anført i aftalen, kan resultere i, at Kommissionen kræver tilbagebetaling af hele tilskuddet eller en del heraf.
- 4.11 Såfremt de faktiske udgifter er lavere end det aftalte, vil Kommissionen kræve tilbagebetaling af hele tilskuddet eller en del heraf.
- 4.12 Deres organisation kan, hvis indtægterne ved afslutningen af det regnskabsår, hvor der er modtaget støtte, overstiger udgifterne, fremføre overskuddet, dog højst 5 % af de samlede indtægter det pågældende år, til det følgende års budget, såfremt dette overskud afsættes til projekter det følgende år, herunder flerårige projekter. Derimod skal der tilbagebetales en del af et eventuelt overskud på over 5 %, der ikke afsættes til specifikke fremtidige aktiviteter. Det beløb, der skal tilbagebetales, fremkommer ved at beregne, hvilken andel Kommissionens støtte udgør af organisationens samlede indtægter det pågældende år. Den fremkomne procentandel anvendes på den del af overskuddet, der overstiger de 5 %, og som ikke er afsat til specifikke aktiviteter det følgende år.
5. FREMGANGSMÅDE VED ANSØGNING OM STØTTE
- 5.1 Ansøgninger om tilskud skal indgives på en særlig formular, der kan fås på følgende adresse:
- Europa-Kommissionen
 Generalsekretariatet
 Kontor BREY 7/226
 Rue de la Loi/Wetstraat 200
 B-1049 Brussel/Bruxelles.
- Formularen kan også fås på følgende netsted:
- http://europa.eu.int/comm/secretariat_general/sgc/subvention/da/subv.htm
- 5.2 Ansøgningen skal vedrøre støtte, der skal anvendes i 2001 eller i et regnskabsår, der begynder i 2001.
- 5.3 Ansøgningen skal være vedlagt organisationens
- aktivitetsprogram
 - årlige budget
 - finansieringsoversigter fra tidligere år (balance, resultatopgørelse) attesteret af en intern eller ekstern revisor (foreligger en sådan revideret oversigt ikke, fremlægges regnskaberne for det foregående år, behørigt attesteret af organisationens ansvarshavende)
 - personaleoversigt og en beskrivelse af personalets opgaver
 - forretningsordning og vedtægter.
- 5.4 Hvis Deres organisation tidligere har fået tilskud fra Kommissionen, vil Deres ansøgning kun blive taget i betragtning, hvis der er fremlagt bevis på, at dette tilskud er korrekt anvendt.
- 5.5 De vil senest 3 måneder fra nedenstående frist få meddelelse om, hvorvidt der er tildelt støtte til Deres organisation. Organisationer, hvis ansøgning ikke imødekommes, vil få begrundet meddelelse herom.
- 5.6 Ansøgningsformular med de nødvendige dokumenter indsendes til ovenstående adresse senest **1. marts 2001** (poststemplets dato er afgørende).